

29. Zoothistorica Antwerpen & Planckendael 7.9. – 9.9.2018



Erster Rundbrief / First Circular / Première Circulaire (English text below / Texte français ci-après)

Liebe Zoofreunde,
dieser kurze Rundbrief soll Standort und Termin des 29. internationalen Zoosammlertreffens in Belgien bestätigen; ein zweiter, ausführlicher Rundbrief wird folgen. Wir hoffen, die Tagungsgebühr auf etwa 40 Euro halten zu können, habe aber bitte dafür Verständnis, dass wir erst nach verbindlichen Zusagen das wirklich bestätigen können. Zwei Parkhäuser in der Nähe des Zoos bieten Zoobesucher Ermäßigungen an. Wir hoffen, möglichst viele von euch bzw. Ihnen zum 175. Jubiläum des Zoologischen Gartens in Antwerpen begrüßen zu können. Voranmeldungen und Rückfragen bitte an Jan van Engelghem, jan.woef@hotmail.com.

Bis September in Antwerpen.
Jan & Mieke +32 16 49 14 59

Vorläufiges Programm

Freitag, den 7. September, in Antwerpen

19:00 – Geselliges Beisammensein an einem noch bekanntzugebenden Ort nahe am Zoo

Sonnabend, den 8. September, in Antwerpen

8:00 – Aufbau der Tauschbörse an einem noch bekanntzugebenden Ort auf dem Zoogelände

8:30 – Gruppenfoto und Beginn der Tauschbörse

12:00 – Empfang der Zooleitung

12:30 – Mittagspause (zwei gute Gaststätten und eine Pizzeria befinden sich auf dem Zoogelände)

14:00 – Rundführungen durch Mitarbeiter der Zoologischen Gesellschaft
18:00 – Abendessen im “Duke of Antwerp”, drei Minuten vom Zoohaupteingang
entfernt am de Keyserlei 27 (Abendmenü mit einem Getränk)
20:00 – Versteigerung
22:00 – Abschluss der Abendveranstaltung

Sonntag, den 9. September, im Dierenpark Planckendael bei Mechelen
11:00 – Rundführung durch Mitarbeiter der Zoologischen Gesellschaft Antwerpen

Dear zoo enthusiasts,

This brief circular confirms that the 29th annual meeting of collectors of zoo literature and memorabilia will be held in Belgium. A second circular will follow. We hope to keep the conference fee down to around €40, but need to wait for confirmations to guarantee that. Two car parks near the Zoo offer zoo visitors discounts. We hope to see as many of you as possible for the 175th anniversary of the Antwerp Zoological Garden. Pre-registration and inquiries to Jan van Engelghem, please, at jan.woef@hotmail.com.

Looking forward to seeing you again in September in Antwerpen!
Jan & Mieke +32 16 49 14 59

Provisional programme

Friday, September 7, in Antwerp

7.00 pm – Icebreaker near the Zoo at a site yet to be confirmed

Saturday, September 8, in Antwerp

8.00 am – Set-up of the trade fair on Zoo grounds yet to be confirmed

8.30 am – Group photograph session and opening of the trade fair

12.00 pm – Official welcome by the Zoological Society of Antwerp's director's office

12.30 pm – Lunch (the Zoo has two good restaurants and a pizzeria)

2.00 pm – Guided tours of the Zoo by staff of the Zoological Society

6.00 pm – Dinner at the ‘Duke of Antwerp’ three minutes walk from the main Zoo entrance in de Keyserlei 27

8.00 pm – Auction

10.00 pm – End of the first day's official programme

Sunday, September 9, at the Dierenpark Planckendael near Mechelen

11.00 am – Guided tours of the Zoological Park by staff of the Antwerp Zoological Society

Chers Zoo Enthousiastes

Cette brève circulaire pour vous confirmer que la 29^{ième} conférence annuelle de ‘Collectionneurs de Zoo littérature et mémorables’ aura lieu en Belgique. Vous recevrez bientôt une seconde circulaire plus détaillée. Nous espérons pouvoir limiter les frais d’inscription à 40 euros, mais nous attendons les confirmations qui nous garantissent. Deux parkings à proximité du Zoo offrent des tarifs réduits aux visiteurs du Zoo. Nous espérons pouvoir vous accueillir en grand nombre pour ce 175^{ième} anniversaire du Jardin Zoologique d’Antwerpen. Pré-enregistrement et informations chez Jan Van Engelghem, jan.woef@hotmail.com.

Au plaisir de vous revoir à Anvers en septembre!
Jan & Mieke +32 16 49 14 59

Programme provisoire

Vendredi le 7 septembre à Antwerpen (Anvers)

7.00 pm – Icebreaker près du Zoo, lieu à confirmer

Samedi le 8 septembre à Antwerpen

8.00 am – Mise en place de la bourse d'échange sur les terrains du Zoo

8.30 am – Photo de groupe et début de la bourse d'échange

12.00 pm – Bienvenue officielle par un membre de la direction de la Société de Zoologie d'Anvers

12.30 pm – Lunch (Le Zoo à plusieurs points de restauration)

2.00 pm – Visite guidée du Zoo par des membres du personnel de la Société de Zoologie d'Anvers

6.00 pm – Diner au 'Duke of Antwerp', Keyserlei 27, situé à 3 minutes à pieds de l'entrée principale du Zoo

8.00 pm – Enchères

10.00 pm – Fin de la première journée du programma officiel

Dimanche le 9 septembre, Dierenpark Planckendael (Muizen, à proximité de Mechelen/Malines)

11.00 am – Visite guidée du Parc Zoologique par les membres du personnel de la Société de Zoologie d'Anvers

Rundbrief 2/ Circular 2

Please scroll for ENGLISH

DEUTSCH

Liebe Zoofreunde!

Dank der Bemühungen Ronny Lorentsens, des stellvertretenden Inspektors des Zoo Antwerpen, läuft die Zusammenarbeit mit der Zooverwaltung jetzt bestens. Erik Block und er werden von jetzt an die Organisation der Zoothistorica in den beiden Tiergärten in Antwerpen und Planckendael in die Hand nehmen.

Mieke und Jan kümmern sich um den Rest.

Kurz nach dieser Vorankündigung erhalten alle ein Anmeldeformular (abgeschickt von mieke.vandermotte@gmail.com); bitte möglichst bald anschließend Bescheid geben, damit wir besser alles organisieren können. => <https://goo.gl/forms/aMsufxXKexnfAXds1>

Am Freitagabend, dem 7. September, ab 18:00 treffen wir uns zum gemütlichen Beisammensein im "Duke of Antwerp" in der Keyzerlei 29, 2018 Antwerpen. Die Gaststätte liegt etwa 300 m vom Haupteingang des Zoos entfernt.

Am Sonnabendvormittag, dem 8. September, fangen wir gegen 8:00 mit dem Aufbau der Tauschbörse an (anfang Tauschbörse 8:30). Als Zugang dürfen wir den Hintereingang in der Ploegstraat am Süden des Zoos benutzen, vom Copernicuslaan erreichbar.

Da der Eingang keine Hausnummer hat, empfiehlt es sich, bei Google Maps evtl. nachzuschauen (Koordinaten LAT 51,2142 LON 4,4217). Der Hintereingang liegt auf der Karte links unten. Leider dürfen mitgebrachte Autos dort nicht bleiben. Der Zoo hat allerdings mit zwei Parkhäusern in unmittelbarer Nähe Ermäßigungen ausgehandelt:

- Parking Station Zoo (250 m) neben dem Hotel Radisson BLU in der Van Schoonhovenstraat 25–27, 2060 Antwerpen (12,72 € für 24 Stunden)
- Q-Park Astrid, Koningin Astridplein 41, 2018 Antwerpen (in der Tiefgarage unterhalb des Platzes am Zoohaupteingang). Zurzeit verhandeln wir mit der Verwaltung dieses Parkhauses um eine zusätzliche Ermäßigung; wir geben Bescheid sobald wir was verbindliches haben.

WICHTIG: im Stadtzentrum von Antwerpen sind nur PKWs zugelassen, die der Euronorm 1 für Benziner und Euronorm 4 für Dieselfahrzeuge entsprechen.

Die Tauschbörse fängt um 8:30 an und dauert bis etwa 12:30. Lassen Sie es uns bitte wissen wenn Sie einen Tisch haben möchten (Anmeldeformular).

Führungen auf Deutsch und Englisch (von Ronny und Erik organisiert) fangen um 14:00 an.

Das Abendessen findet in einem Veranstaltungsraum des "Duke of Antwerp" um 18:30 Uhr statt (Adresse wie oben). Anschließend veranstalten wir dort die Versteigerung; Schluss ist gegen 10:00.

Am Sonntag, dem 9. September, treffen wir uns um 11:00 am Haupteingang des Tierpark Planckendael, etwa 40 Minuten Autofahrt vom Zentrum Antwerpens entfernt. Nach den Führungen (auf Deutsch und Englisch) gehen wir unsere eigenen Wege.

Leider ist es uns nicht gelungen, in Hotels in Antwerpen Ermäßigungen auszuhandeln, aber das "Ibis Budget Hotel Antwerp Centraal" liegt in der Nähe des hinteren Eingangs des Zoos.

Auf bald in Antwerpen!

Ronny, Erik, Mieke, Jan

ENGLISH

Dear zoo enthusiasts

Thanks to the efforts of Ronny Lorentsen, deputy head keeper at the Antwerp Zoo, communication with Zoo management now runs much more smoothly. He and his colleague Erik Block will now take over the organisation on the Zoo premises at both Antwerp and Planckendael. / Mieke and Jan will take care of all the rest. /

Very shortly after this mail, you will all receive an official Registration Form (sent from mieke.vandermotte@gmail.com). Please reply as soon as possible to make it easier for us to organise our meeting. => <https://goo.gl/forms/aMsufxXKexnfAXds1>

On Friday, 7 September, we will meet for the ice-breaker at The Duke of Antwerp, Keyzerlei 29, 2018 Antwerpen, beginning at 6pm. The tavern is about 300 metres from the Zoo's main entrance.

On Saturday, the 8th, we'll start setting up the trade fair at 8am (start trade fair 8:30am). We can use the private back entrance of the Zoo in Ploegstraat, which runs all along the southern border of the Zoo, accessible via Copernicuslaan. As the entrance has no house number, please look for the entrance on Google Maps if convenient (coordinates LAT 51,2142 LON 4,4217). The entrance is situated in the lower left-hand corner of the Zoo. However, it is impossible to leave cars there, so those coming with a car will have to use a car park. The Zoo has arrangements for cheaper parking rates with two car parks:

- Parking Station Zoo (250m) next to the Radisson BLU Hotel, Van Schoonhovenstraat 25-27, 2060 Antwerpen, 12.72€ / 24h*
- Q-Park Astrid, Koningin Astridplein 41, 2018 Antwerpen (right under the square where the Zoo entrance is situated). With the management of this car park we're negotiating an additional discount. We'll let you know what the fees will be once we have them.*

PLEASE NOTE: in central Antwerp only cars are permitted that conform to Euronorm 1 for those running on petrol and at least Euronorm 4 for those requiring Diesel.

The trade fair will start at 8:30am and last until about 12:30pm. Let us know at registration if you require a table (Registration Form).

Guided tours in German and English (Ronny and Erik will be taking care of these) will start at 2pm.

Dinner will be in a séparée at the Duke of Antwerp (address see above) at 6:30pm, to be followed by the auction. We should be leaving at around 10pm at the latest.

On Sunday, we will meet at the main entrance of the Dierenpark Planckendael at 11am; the wild-animal park is a 40-minute drive from central Antwerp by car. After the guided tours (in English and German), we go our separate ways.

Unfortunately, we could not get any discounts in any of Antwerp's hotels, but the Ibis Budget Hotel Antwerp Centraal is very close to the Zoo's back entrance.

Looking forward seeing you in Antwerp!

Ronny, Erik, Mieke, Jan

Zoohistorica Antwerpen – 3. Rundbrief (English circular below)

Liebe Zoofreunde,

In knapp einer Woche treffen wir uns in Antwerpen. Etwa 70 Teilnehmer haben sich bisher angemeldet! Wichtig für alle Autofahrer, die außerhalb Belgiens und Hollands angemeldet sind: Um in die Stadt Antwerpen reinfahren zu dürfen, müssen Sie sich auf der Website www.visitantwerp.be anmelden. Bitte Ihre Zulassungsdaten zur Hand haben. Autos, die besonders umweltbelastend sind, werden leider nicht zugelassen.

Der dem Zoo am nächsten gelegene Parkplatz heißt Parking Station Zoo (Interparking), liegt in der Van Schoonhovenstraat 25–27, und berechnet 4,-- € pauschal für den Zeitraum vom 7:00 bis 19:00. Autofahrer müssen ihren Parkschein im Andenkenladen des Zoos bestätigen lassen. Ab 19:00 kostet das Parkhaus 2,30 € die Stunde. Höher als 1,85 m darf ein PKW allerdings nicht sein. Das Parking Zoo liegt zwar nur zwei Minuten vom Haupteingang des Zoos entfernt; der Zoo macht aber erst um 9:00 auf. Um zurück zum Liefereingang, also zur Tauschbörse, zu gelangen (falls man vorher dort abgeladen hat), bitte vom Parkhaus aus durch den Hauptbahnhof auf Ebene 0 laufen bis zum Ende; man sieht dann schon die felsige Außenfassade des Tiergartens und linkerhand den Ausgang Richtung Ploegstraat. Gleiches gilt übrigens für alle, die mit dem Zug anreisen. Also: wer vor 9:00 ankommt, bitte den Liefereingang benutzen.

Größere Autos (bis 2,15 m) können im Parkhaus Breidel auch in der Nähe parken; dort kostet das Parken 2,30 € die Stunde für Zoobesucher, muss also auch im Zooshop bestätigt werden. (Ansonsten ist das Parkhaus doppelt so teuer.)

Teilnehmer, die schon Freitag anreisen, können ihre Tauschsachen schon Freitag am späten Nachmittag zwischen 16:45 und 18:00 im Versammlungsort abgeben; bitte das Wirtschaftstor in der Ploegstraat benutzen. In der Anlage findet man einen Lageplan, der auf alle wichtigen Treffpunkte hinweist.

Hier der Schlüssel zum Lageplan:

- 1) Liefereingang Ploegstraat (Zugang zur Taschbörse am Sonnabendvormittag und ggf. zur Ablade am Freitagnachmittag).
- 2) Haupteingang des Zoos.
- 3) Gaststätte zum "Duke of Antwerp" (Versammlungsort abends am Freitag und Sonnabend).
- 4) Parkhaus "Parking Station Zoo (Interparking)".
- 5) Hotel Radisson.
- 6) Hotels Lindner und Ibis Budget.

Nochmals zur Erinnerung hier das Programm:

Freitag, am 7. September, ab 18:00 geselliges Beisammensein im "Duke of Antwerp" in der Keyzerlei 29, 300 m vom Haupteingang des Zoos entfernt.

Sonnabend, am 8., ab 8:00 Ablade;

zwischen etwa 8:30 und 12:30 Tauschbörse;

um 9:00 Willkommensgruß vom Direktor Dries Herpoelaert;

ab 14:00 Gruppenführungen auf Deutsch und Englisch;

um 14:45 zwischendurch Gruppenfototermin;

ab 18:30 Treffen im "Duke of Antwerp" fürs Abendessen und die sich anschließende Versteigerung;
Schluss gegen 22:00.

Sonntag, am 9. 9., um 11:00 Treffen am Haupteingang des Tierparks Planckendael für Gruppenführungen auf Deutsch und Englisch.

Noch Fragen? Bitte eine E-Mail an jan.woef@hotmail.com senden oder Jan van Engelghem unter +32/477 900 489 anrufen.

Bis bald in Antwerpen!

Ronny, Erik, Mieke und Jan

English circular

Dear Zoo enthusiasts,

In only a week we'll meet in Antwerp. To date around 70 have announced their participation!

Very important: foreign cars (with the exception of those registered in the Netherlands, and assuming they fulfil all environmental stipulations) must be registered at the website www.visitantwerp.be. Please have your car registration details at hand.

The nearest carpark, called Parking Station Zoo (Interparking), is at Van Schoovenstraat 25–27, about two minutes' walk from the Zoo's main entrance. Zoo visitors pay only €4.00 for any time between 7 am and 7 pm, but the ticket must be validated in the Zoo shop, and the vehicle must not be higher than 1.85 metres. The evening rate is €2.30 the hour. As the Zoo doesn't open until 9 am, however, to reach the swap venue use the service entrance in Ploegstraat. If using the carpark after having unloaded items for the exchange, walk back through Central Station at level 0; one will see the Zoo's rocky outside walls at the other end of the station and the way out towards Ploegstraat at the left. Travellers by train too should use the south entrance leading to Ploegstraat.

A second carpark for vehicles up to 2.15 metres in height can park nearby at Parking Breidel for €2.30 the hour, provided one validates the ticket in the Zoo shop (otherwise the fee is double the amount).

Participants arriving on Friday can deposit their exchange items at the swap venue behind the service gate in Ploegstraat between 4.45 pm and 6 pm. Attached please find a map with all important and relevant sites.

Here the key to the attached map:

- 1) Zoo's service entrance in Ploegstraat, the meeting point for Saturday morning or early deliveries Friday late afternoon.*
- 2) Zoo main entrance.*
- 3) 'Duke of Antwerp' tavern (venue of Saturday evening dinner and auction and Friday evening ice breaker).*
- 4) 'Park Station Zoo (Interparking)' carpark.*
- 5) Radisson Hotel.*
- 6) Ibis Budget and Lindner Hotels.*

The programme, to recapitulate:

Friday, 7 September, the ice breaker begins at 6 pm at the 'Duke of Antwerp' in Keyzerlei 29, 300 metres from the Zoo's main entrance.

*Saturday, the 8th, installing stands at the swap venue begins at 8 am;
exchange between roughly 8.30 am and 12.30 pm;
guided tours in English and German at 2 pm;
group photo session in between at 2.45 pm;
evening meal followed by the charity auction at 6.30 pm at the 'Duke of Antwerp';
departure at around 10 pm.*

Sunday, 9 September, at 11 am: meet at the main entrance to the Planckendael Zoological Park for guided tours in English and German.

Any questions? Please send an e-mail to jan.woef@hotmail.com or call Jan van Engelghem at +32-477900498.

Looking forward to seeing you in Antwerp!

Ronny, Erik, Mieke and Jan



1.Zoo Service gate at Ploegstraat – SWAP VENUE

2.Zoo Main entrance

3.Duke of Antwerp, Keizerlei 29 - ICEBREAKER/DINER&AUCTION

4.Parking Station Zoo, Van Schoonhovenstraat 25-27

5.Radisson Hotel

6.Ibis & Lindner hotel